



Ciudad de Riverside

Consejo Municipal

Ciudad de arte e innovación

Agenda

Alcaldesa
Patricia Lock Dawson

Concejales:

Erin Edwards
Clarissa Cervantes
Ronaldo Fierro
Chuck Conder
Gaby Plascencia
Jim Perry
Steve Hemenway

Fecha de publicación: Miércoles, 24 noviembre de 2021

1:00 PM

Ayuntamiento - Cámara del Consejo de Art Pick
3900 Main Street, Riverside
Ver reunión virtual en
www.RiversideCA.gov/Meeting o
www.WatchRiverside.com

MISIÓN

La ciudad de Riverside se compromete a proporcionar servicios municipales de alta calidad para garantizar una comunidad segura, inclusiva y habitable

El Consejo Municipal celebrará una reunión presencial y virtual. Es necesario cubrirse la boca independientemente del estado de vacunación.

Para hacer comentarios públicos por teléfono y escuchar la reunión en directo a través de Zoom, llame al:

(669) 900-6833

ID de la reunión: 926 9699 1265

Marque cuando el tema de la agenda sea llamado para ser colocado en la cola. Por favor, siga la reunión a través de www.riversideca.gov/meeting, los canales de cable de RiversideTV o las transmisiones en directo de las redes sociales de la ciudad para asegurarse de llamar a la hora apropiada para su(s) tema(s). El tiempo está limitado a 3 minutos.

Los comentarios del público en relación con los puntos de esta agenda o con cualquier asunto de la jurisdicción del Consejo Municipal pueden presentarse por medio de un comentario electrónico en www.riversideca.gov/meeting hasta dos horas antes de la reunión.

Envíe sus comentarios por correo electrónico a City_Clerk@riversideca.gov.

* * * * *

De acuerdo con el Reglamento de Reuniones del Consejo Municipal adoptado por la Resolución No. 23618, se recuerda a los miembros del Consejo Municipal y al público que deben preservar el orden y el decoro durante toda la reunión. A este respecto, se advierte a los miembros del Consejo Municipal y al público que cualquier retraso o interrupción de los procedimientos o la negativa a obedecer las órdenes del Consejo Municipal o del presidente del Consejo constituye una violación de estas normas.

La ciudad de Riverside se compromete a fomentar un lugar de trabajo respetuoso que requiere que todos los empleados y las partes interesadas externas adopten una cultura de transparencia e inclusión. Esto incluye un comportamiento aceptable por parte de todos; un lugar de trabajo que proporcione dignidad, respeto y civismo a nuestros empleados, clientes y al público al que sirven. Las reuniones de la ciudad deben ser un lugar donde todos los miembros de nuestra comunidad se sientan seguros y cómodos para participar. Aunque podría haber un alto nivel de emoción asociado a los temas de esta agenda, la ciudad quisiera establecer la expectativa de que todos los miembros del público utilicen un lenguaje apropiado para un entorno público colaborativo, profesional y respetuoso.

La ciudad está decidida a eliminar cualquier forma de acoso, discriminación o represalia en el lugar de trabajo. La ciudad mantiene una política de tolerancia cero para el acoso, la discriminación y las represalias en cumplimiento de las nuevas leyes de acoso y discriminación.

Existen DISPOSITIVOS DE AYUDA A LA ESCUCHA para las personas con discapacidad auditiva. La ciudad de Riverside desea que todas sus reuniones públicas sean accesibles al público. Previa solicitud, esta agenda se pondrá a disposición de las personas con discapacidades en formatos alternativos apropiados, tal y como exige la ley 42 U.S.C. §12132 de la Ley de Estadounidenses con Discapacidades (ADA, por sus siglas en inglés) de 1990. Cualquier persona con una discapacidad que requiera una modificación o adaptación para poder participar en una reunión debe dirigir dicha solicitud al Coordinador de la ADA de la ciudad al 951 - 826 - 5427 al menos 72 horas antes de la reunión, si es posible. Los usuarios de TTY pueden llamar al 711 para los servicios de retransmisión de telecomunicaciones (TRS, por sus siglas en inglés).

Los escritos o documentos relacionados con la agenda facilitados al Consejo Municipal están disponibles en la Oficina de la Secretaria Municipal, en www.riversideca.gov/meeting, y en la carpeta situada cerca de la entrada de la Cámara del Consejo de Art Pick.

POR FAVOR, TENGA EN CUENTA que el orden numérico de los puntos de esta agenda es para facilitar la referencia. Los puntos pueden ser retirados del orden a petición de la alcaldesa o de los miembros del Consejo Municipal.

1 P.M.

LA ALCALDESA LLAMA AL ORDEN A LA REUNIÓN

INVOCACIÓN - Concejal Cervantes

JURA A LA BANDERA

COMENTARIOS DEL PÚBLICO

- 1 Le invitamos a participar en persona o por teléfono llamando al (669) 900-6833 e introduciendo el número de identificación de la reunión: 926 9699 1265 para comentar sobre las Sesiones Cerradas, el Calendario de Consentimiento y cualquier asunto que sea competencia del Consejo Municipal. Presione *9 para colocarse en la cola para hablar cuando se llame el punto de la agenda. Las personas que estén en la cola serán invitadas a activar su micrófono presionando *6 para hablar - La participación individual del público está limitada a 3 minutos.

COMUNICACIONES DE LA ALCALDESA/CONCEJAL

- 2 Breves informes sobre conferencias, seminarios y reuniones regionales a las que han asistido la alcaldesa y el Consejo Municipal, actualizaciones del distrito y anuncios de próximos eventos

Comité de Movilidad e Infraestructuras a las 4 p.m. del jueves 9 de diciembre de 2021, Salón del Consejo Art Pick/Reunión virtual

Comité de Rendimiento Financiero y Presupuesto a las 3 p.m. el viernes 10 de diciembre de 2021, Salón del Consejo Art Pick/Reunión Virtual

PRESENTACIÓN CEREMONIAL

- 3 La alcaldesa Lock Dawson presentará la Proclamación a la representante del Consejo Multicultural de Riverside Museum Associates, Rose Monge, designando el 17 de diciembre de 2021 como Día de la Inclusión (presentación de 5 minutos)

PRESENTACIÓN

- 4 Actualización del Proyecto de Mejoras de la Estación de Metrolink del Centro de Riverside por el Gerente de Proyectos de Capital de la Comisión de Transporte del Condado de Riverside, David Lewis (Obras Públicas) (Distrito 2) (presentación de 10 minutos)

COMUNICACIONES

- 5 Relaciones intergubernamentales y actualización legislativa (Administrador Municipal) (Todos los distritos) (presentación de 5 minutos)
- 6 Actualización de las soluciones para las personas sin hogar (Administrador Municipal) (Todos los distritos) (presentación de 5 minutos)
- 7 Actualización de la sostenibilidad (Administrador Municipal) (Todos los distritos) (presentación de 5 minutos)
- 8 Actualización del plan estratégico (Administrador Municipal) (Todos los distritos) (presentación de 5 minutos)
- 9 Actualizaciones relevantes de salud y seguridad (Administrador Municipal) (Todos los distritos) (presentación de 5 minutos)

- 10 Actualización legal (Abogado Municipal) (Todos los distritos) (presentación de 5 minutos)

CALENDARIO DE CONSENTIMIENTO - Punto # 11-31

Todos los asuntos enumerados en el CALENDARIO DE CONSENTIMIENTO son considerados de rutina por el Consejo Municipal y pueden ser promulgados mediante una moción en la forma que se indica a continuación. No se debatirán por separado estos puntos a menos que, antes de que el Consejo Municipal vote la moción de aprobación, los miembros del Consejo Municipal o el personal soliciten que se retiren los puntos específicos del Calendario de Consentimiento para que se tomen medidas por separado. Los puntos de consentimiento eliminados se debatirán siguiendo el Calendario de Discusión.

Anuncio de la Medida Z financiada, Punto n° 24

Abogado Municipal

- 11 Reconsiderar las circunstancias del estado de emergencia y hacer una constatación de que los funcionarios estatales y/o locales siguen recomendando medidas de distanciamiento social (Todos los distritos)
- 12 Gastos externos para el 1 de julio de 2021 hasta el 30 de septiembre de 2021 (Todos los distritos)

Secretaria Municipal

- 13 Actas del 9 y 16 de noviembre de 2021
- 14 Aceptar la renuncia de Tiffani Graham al puesto de la Junta de Ética del Distrito 6 (Todos los distritos)

Desarrollo comunitario y económico

- 15 Resolución del Concejo Municipal de la Ciudad de Riverside, California, de conformidad con el proyecto de ley 1486 de la Asamblea, declarando como excedentes los terrenos vacantes propiedad de la Ciudad ubicados en 3472 y 3473 Farnham Street y 9384 Martha Way, Riverside, California, adquiridos para el Proyecto de Mejoramiento del Intercambio del Estado 91/Van Buren Boulevard - Disposición y venta de tres propiedades ubicadas en 3472 Farnham Place, 3473 Farnham Place y 9384 Martha Way (Distrito 5)
- 16 Adoptar una Ordenanza del Concejo Municipal de la Ciudad de Riverside, California, enmendando el Capítulo 5.38 del Código Municipal de Riverside con respecto a los vendedores en las aceras - Eximir de la lectura adicional (Intro. el 16-11-21, Todos los distritos)

Bomberos

- 17 Enmienda a la subvención del Acuerdo de Cooperación del Sistema de Respuesta de Búsqueda y Rescate Urbano 2020 para un aumento de \$47,918 para un total de \$1,336,049 del Departamento de Seguridad Nacional para el entrenamiento del Grupo de Trabajo de Búsqueda y Rescate Urbano, administración, y la adquisición de equipos y el mantenimiento de los equipos de rescate existentes, y los sueldos y beneficios de 1 Capitán de Bomberos a tiempo completo, 1 Jefe de Batallón a tiempo completo, 1 Especialista en Control de Inventario a tiempo completo y Técnico de Cuentas a un 0.9 de tiempo completo hasta el 30 de agosto de 2023 - Asignación suplementaria - Se requieren cinco votos afirmativos (Todos los distritos)

Servicios generales

- 18 Primera Enmienda al Acuerdo con Executive Elevator, Inc., por \$91,556.82, para un monto total revisado del contrato de \$119,576.82 del Fondo General, Mantenimiento de Servicios de Edificios, Cuenta de Mantenimiento/Reparación de Edificios y Mejoras para el mantenimiento anual de los ascensores en varios lugares de la Ciudad hasta el 1 de julio de 2025 (Todos los distritos)
- 19 Aceptar el reembolso de \$2,600,000 del Museo de Arte de Riverside para el reembolso parcial de los costos de renovación del Centro Cheech Marin de Arte y Cultura Chicanos - Asignación suplementaria - Se requieren cinco votos afirmativos - 3581 Mission Inn Avenue (Distrito 1)

Recursos Humanos

Una Resolución del Consejo Municipal de la Ciudad de Riverside, California, pagando y reportando el valor de las contribuciones de los miembros pagadas por el empleador del Sindicato Internacional de Empleados de Servicios, Unidad General - Local 721, a partir del 4 de julio de 2014 - Una Resolución del Consejo Municipal de la Ciudad de Riverside, California, pagando y reportando el valor de las contribuciones de los miembros pagadas por el empleador del Sindicato Internacional de Empleados de Servicios, Unidades de Desechos, a partir del 21 de noviembre de 2014 - Renuncia a más lecturas (Todos los distritos)

- 21 Resolución del Consejo Municipal de la Ciudad de Riverside, California, que modifica la Resolución No. 21052 y el Plan Maestro de Beneficios Complementarios y Salarios para reflejar el aumento del salario mínimo de \$14 a \$15 por hora ordenado por el Estado para el año 2022 - Dispensa de la lectura (Todos los distritos)
- 22 Resolución del Consejo Municipal de la Ciudad de Riverside, California, por la que se modifica la Resolución No. 21052 y el Plan Maestro de Beneficios y Salarios para aprobar la creación de la Clasificación de Jefe de Diversidad, Equidad e Inclusión y el rango salarial correspondiente - Dispensa de la lectura - Transferencia de fondos - Se requieren cinco votos afirmativos (Todos los distritos)

Parques, actividades recreativas y servicios comunitarios

- 23 Acuerdo con Hilltop Geotechnical, Inc., por un monto no mayor a \$500,000 durante tres años con un tope anual de \$200,000 de los presupuestos de los proyectos de mejora de capital del Departamento de Parques, Recreación y Servicios Comunitarios para la inspección de la construcción, las pruebas de materiales y los servicios geotécnicos hasta el 30 de junio de 2024, con la opción de extender un término adicional de dos años (Todos los distritos)

Policía

- 24 MEDIDA Z - Adjudicar la licitación 7863 a Cyclery USA, Riverside, por \$129,194.76 de la Cuenta de Operaciones Especiales de la Policía, Maquinaria y Equipo para 22 bicicletas eléctricas Verve con un plan de servicio de cinco años para el Equipo de Especialistas en Parques y Barrios (Todos los distritos)

Servicios públicos

- 25 Informe semestral de gastos de la Autoridad de Energía Pública del Sur de California para el año fiscal 2020-21 (Todos los distritos)
- 26 Revisiones de la política de uso admisible del valor y los ingresos de los derechos de emisión de gases de efecto invernadero (Todos los distritos)
- 27 Programa de Beneficios Públicos para Evaluaciones de Sitios de Eficiencia Energética - Acuerdo con TRC Engineers, Inc., por \$750,000 del Fondo de Beneficios Públicos Eléctricos-Cuenta de Eficiencia Energética para el Programa de Eficiencia Energética administrado por un consultor por un término de tres años (Todos los distritos)
- 28 Autoridad de apoderamiento de los accionistas para los representantes de voto y los suplentes a Gage Canal, Jurupa Ditch Water, Riverside Highland Water, Trujillo Water, Meeks & Daley Water Companies - Asignación de acciones para cada compañía de agua mutua propiedad de la Ciudad a los miembros de la Junta de Servicios Públicos - Rescindir todas y cada una de las acciones asignadas anteriormente propiedad de la Ciudad a las compañías de agua mutua - Delegar la autoridad a cualquier representante o suplente designado para votar las acciones de la Ciudad como apoderado de la Ciudad en todas las reuniones de las respectivas compañías de agua mutua (Todos los distritos)

Obras Públicas

- 29 Acuerdo de cooperación con el Distrito de Control de Inundaciones y Conservación del Agua del Condado de Riverside y MS 215 LLC para la Línea GG del MDP de West End Moreno - Instalaciones de drenaje pluvial de la Etapa 1 (Mapa de la Parcela 36981), Proyecto 4-0-00788-01 (Distrito 2)
- 30 Proyecto piloto de circulación del tráfico para prohibir los movimientos de paso y de giro a la izquierda en los accesos hacia el este y el oeste en la intersección de las calles Market y Sixth durante un mes (Distrito 1)

- 31 Proyecto piloto de mejora del círculo de tráfico vecinal temporal en la intersección de Challen Avenue y Orlando Drive / Foothill Avenue durante seis meses (Distrito 6)

CALENDARIO DE DISCUSIÓN

Se fomenta la participación del público. Los comentarios del público están limitados a 3 minutos.

- 32 Solicitud de Propuesta 2083, Acuerdo con Parking Concepts Inc., Los Ángeles, por \$3,839,152 con autoridad para realizar un cambio del diez por ciento por un total de \$4,223,067 de la Cuenta de Servicios Profesionales de Obras Públicas-Parque Público para los Servicios de Gestión de Estacionamiento de las instalaciones de estacionamiento del centro de la ciudad por un plazo de tres años con dos opciones de prórroga de un año (Obras Públicas) (Distrito 1) (presentación de 10 minutos)
- 33 Solicitud de subvención por valor de \$4,401,597 para establecer un programa de mano de obra juvenil en colaboración con CaliforniaVolunteers (Alcaldesa) (Todos los distritos) (Presentación de 10 minutos)

3 P.M.

AUDIENCIAS PÚBLICAS/REFERENCIAS Y RECURSOS DE PLANIFICACIÓN

Se fomenta la participación del público. Los comentarios del público están limitados a 3 minutos.

- 34 Resolución del Concejo Municipal de la Ciudad de Riverside, California, por la que se modifica la Tasa de Mitigación Uniforme de Transporte (TUMF, por sus siglas en inglés) aplicable a todas las urbanizaciones de la Ciudad de Riverside - Dispensa de la lectura (Obras Públicas) (Todos los distritos) (Presentación de 15 minutos)
- 35 Caso P09-0810 - Mee Heh Risdon en nombre de Riverside Supportive Housing, L.P - Determinar que el proyecto es consistente con la Declaración Negativa preparada para los casos de planificación P09-0808, P09-0809 y P09-0810, y adoptada por el Concejo de la Ciudad el 14 de junio de 2011 - Una Resolución del Concejo Municipal de la Ciudad de Riverside, California, haciendo sus hallazgos y determinaciones en el asunto de la Resolución de Intención No. 23795; y haciendo su orden de desocupar un segmento de aproximadamente 4,095 pies cuadrados de la Avenida Eucalyptus localizada al sur de Vasquez Place - Dispensa de la lectura adicional (Desarrollo Comunitario y Económico) (Distrito 2) (Presentación de 10 minutos)
- 36 Enmienda al Plan de Acción Anual 2016-2017 del Departamento de Vivienda y Desarrollo Urbano para asignar \$50,677 adicionales, para un total de \$254,754 en fondos no programados de la Subvención en Bloque para el Desarrollo de la Comunidad para las mejoras del Proyecto de la Fase I de la Ley de Discapacidad de los Estados Unidos en La Sierra Park - Transferencia de fondos - Asignación suplementaria - Se requieren cinco votos afirmativos (Desarrollo Comunitario y Económico) (Distrito 7) (Presentación de 5 minutos)

SESIONES CERRADAS

El tiempo indicado es aproximado. El Concejo Municipal puede pasar a las Sesiones Cerradas que se indican a continuación según su conveniencia durante esta reunión del Concejo Municipal.

- 37 De conformidad con el Código de Gobierno §54956.9(d)(1) para consultar y/o recibir asesoramiento de un abogado en relación con [Bajo sello] vs. [Bajo sello]
- 38 De conformidad con el Código de Gobierno §54956.9(d)(1) para consultar y/o recibir asesoramiento de un abogado en relación con Bret Bauer vs. Ciudad de Riverside, Caso WCAB No: ADJ 12639299
- 39 De conformidad con el Código de Gobierno §54956.9(d)(1) para consultar y/o recibir asesoramiento de un abogado en relación con David Olivas vs. Ciudad de Riverside, Caso WCAB No: ADJ 13608883
- 40 De conformidad con el Código de Gobierno §54956.9(d)(1) para consultar y/o recibir asesoramiento de un abogado en relación con Friends of Riverside Airport, LLC vs. Departamento del Ejército y otros, Caso USDC No. 5:19-cv-01103-MWF-KK
- 41 De conformidad con el Código de Gobierno §54956.9(d)(2) para consultar y/o recibir asesoramiento de un abogado en relación con la exposición significativa a un litigio - un caso
- 42 De acuerdo con el Código de Gobierno §54956.9(d)(4), para consultar y/o recibir asesoramiento de un abogado sobre la decisión del Consejo Municipal de iniciar un litigio
- tres casos
- 43 De conformidad con el Código de Gobierno §54957.6, para revisar la posición del Consejo Municipal e instruir a los representantes designados en relación con los salarios, los calendarios salariales o las compensaciones pagadas en forma de beneficios complementarios de todos los empleados de la Dirección Ejecutiva, incluyendo el Abogado y la Secretaria Municipal, todos los empleados de la Dirección y los empleados confidenciales según la definición de PERS, la Unidad de Gestión de Incendios, la Asociación de Bomberos de la Ciudad de Riverside, la Asociación de Agentes de Policía de Riverside (Unidades de Policía y de Supervisión de la Policía), el Sindicato Internacional de Empleados de Servicios No. 721, la Hermandad Internacional de Trabajadores Eléctricos No. 47 y la Asociación de Administradores de la Policía de Riverside

COMUNICACIONES

- 44 Informe del Abogado Municipal sobre las discusiones de la sesión a puerta cerrada
- 45 Puntos para la futura consideración del Consejo Municipal según lo solicitado por la Alcaldesa o los miembros del Consejo Municipal - Informes del Administrador Municipal/Abogado Municipal

* * * * *

La próxima reunión ordinaria del Consejo Municipal está prevista para el martes 14 de diciembre de 2021

Retransmisión de las reuniones del Ayuntamiento con subtítulos disponibles en el canal 99 de AT&T, el canal 3 de Charter Spectrum y el canal 21 de Frontier Cable Retransmisión los miércoles a las 9 p.m., los viernes a la 1 p.m. y los sábados a las 9 a.m.

Vea la transmisión en vivo de la reunión del Consejo Municipal en www.RiversideCA.gov/Meeting o www.WatchRiverside.com

Siga en Twitter:

*Ciudad de Riverside (@riversidecagov)
Parques, Recreación y Servicios Comunitarios (@rivcaparkandrec)
Departamento de Bomberos de Riverside (@RivCAFire)
Departamento de Policía de Riverside
(@RiversidePolice)
Servicios Públicos de Riverside (@RPUNews)*

* * * * *

Inscríbase para recibir información crítica como cierres inesperados de carreteras, cortes de servicios públicos, personas desaparecidas y evacuaciones de edificios o vecindarios.

www.RiversideAlert.com